



FlexScan® EV2023W/ EV2303W

Color LCD Monitor

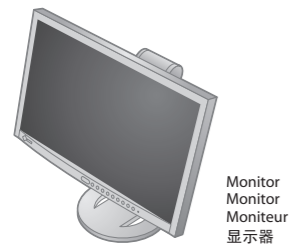
Setup Guide Installationsanleitung Guide d'installation 设定指南

Important : Please read PRECAUTIONS, this Setup Guide and the User's Manual stored on the CD-ROM carefully to familiarize yourself with safe and effective usage. Please retain this guide for future reference.

Wichtig : Lesen Sie die VORSICHTSMASSNAHMEN, diese Installationsanleitung und das Benutzerhandbuch (auf der CD-ROM) aufmerksam durch, um sich mit der sicheren und effizienten Bedienung vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

Important : Veuillez lire attentivement les PRECAUTIONS, ce Guide d'installation ainsi que le Manuel d'utilisation inclus sur le CD-ROM, afin de vous familiariser avec ce produit et de l'utiliser efficacement et en toute sécurité. Veuillez conserver ce guide pour référence ultérieure.

重要事項 : 请仔细阅读储存在光盘上的用户手册、本设定指南和预防措施, 掌握如何安全、有效地使用本产品。请保留本指南, 以便今后参考。



Power cord
Netzkaabel
Cordon d'alimentation
电源线

FD-C39
Digital signal cable
Digitales Signalkabel
Câble de signal numérique
数字信号电缆

MD-C87
Analog signal cable
Analoges Signalkabel
Câble de signal analogique
模拟信号电缆

Stereo mini jack cable
Stereo-Kabel mit Klinenstecker
Câble à mini-prise stéréo
立体声微型插孔电缆

PRECAUTIONS
VORSICHTSMASSNAHMEN
PRECAUTIONS
预防措施

Setup Guide
Installationsanleitung
Guide d'installation
设定指南

EIZO LCD Utility Disk

LIMITED WARRANTY
BEGRENZTE GARANTIE
GARANTIE LIMITÉE
有限保证责任书

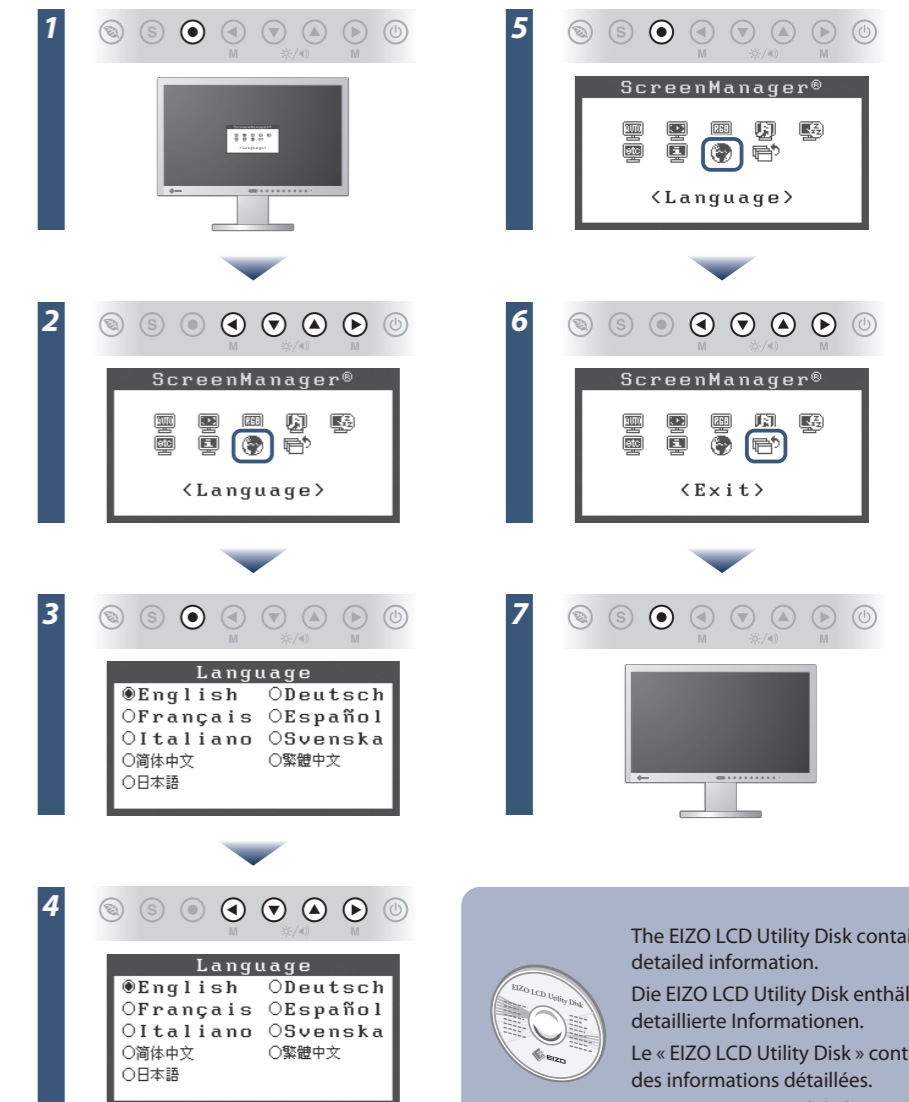
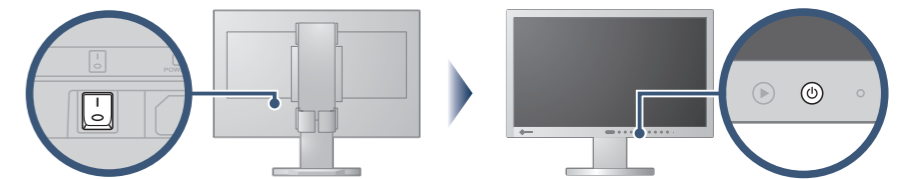
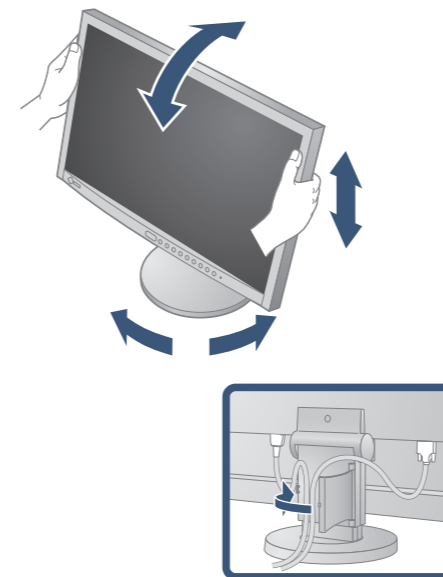
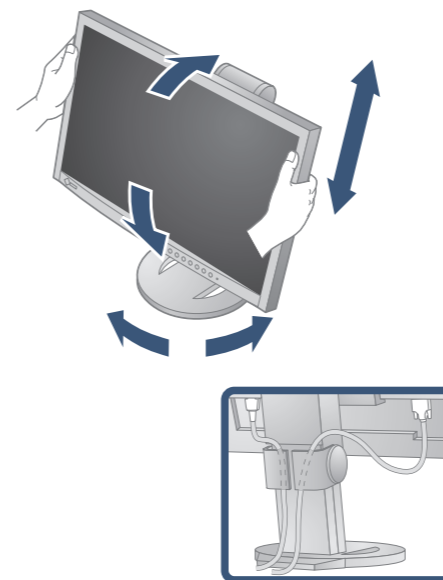
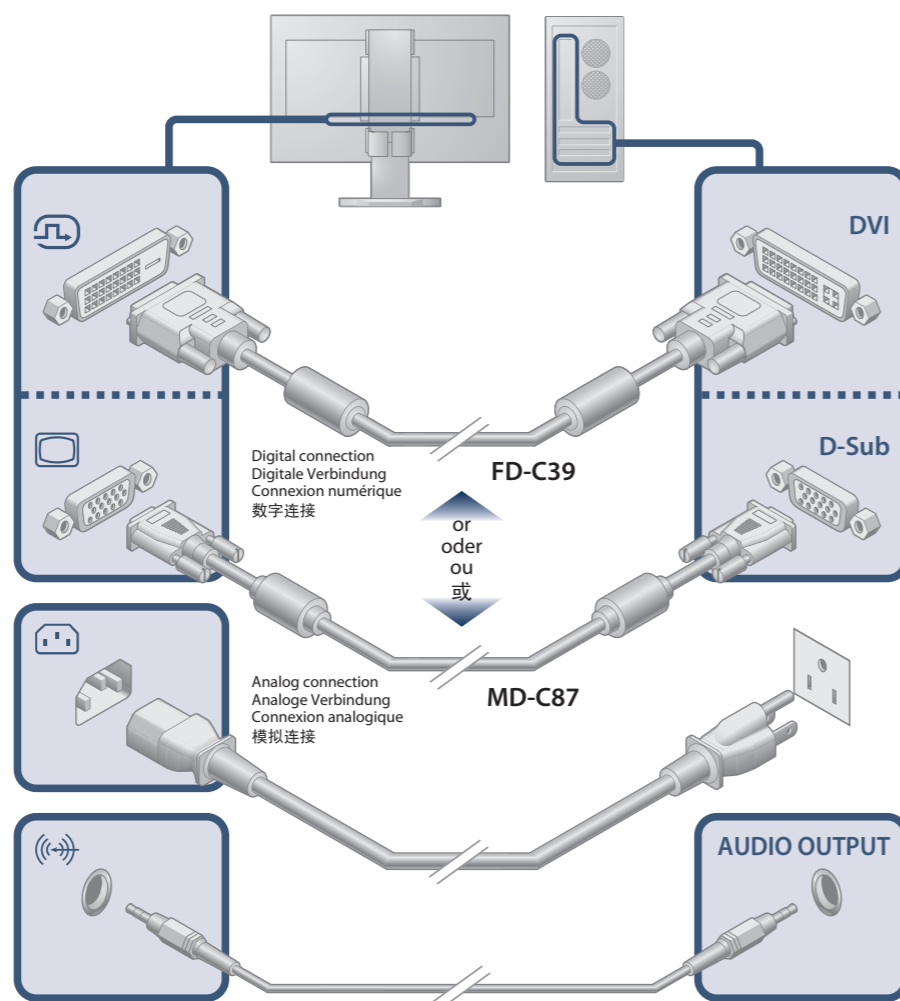
Recycling Information
Informationen zum Thema Recycling
Informations sur le recyclage

Mounting screws
Befestigungsschrauben
Vis de montage
安装螺丝

Stand Base
Sockel des Standfußes
Base du pied
支架底座
*TriStand



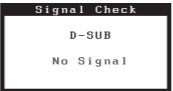
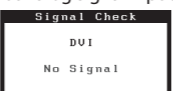
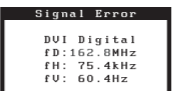
A graphics board in conformance with VESA standard is required.
Eine Grafikkarte ist erforderlich, die die Anforderungen des Standards VESA erfüllt.
Une carte vidéo conforme à la norme VESA est requise.
需要符合 VESA 标准的显卡。



The EIZO LCD Utility Disk contains detailed information.
Die EIZO LCD Utility Disk enthält detaillierte Informationen.
Le « EIZO LCD Utility Disk » contient des informations détaillées.
EIZO LCD Utility Disk 中包含详细信息。

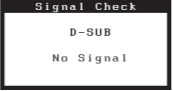
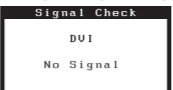
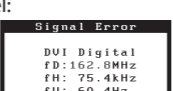
No-Picture Problem

If no picture is displayed on the monitor even after the following remedial action is taken, contact your local dealer.

Problems	Possible cause and remedy	Problems	Possible cause and remedy
Power indicator does not light.	<ul style="list-style-type: none"> Check whether the power cord is connected correctly. If the problem persists, turn off the monitor, and then turn it on again a few minutes later. Turn the main power switch on. Press Ⓞ. 	The message appears.	<ul style="list-style-type: none"> The message shown left may appear, because some PCs do not output the signal soon after power-on. Check whether the PC is turned on. Check whether the signal cable is connected properly. Switch the input signal with Ⓞ.
Power indicator lights blue.	<ul style="list-style-type: none"> Set each adjusting value in [Brightness], [Contrast] and [Gain] to higher level. 		
Power indicator lights orange.	<ul style="list-style-type: none"> Switch the input signal with Ⓞ. Operate the mouse or keyboard. Check whether the PC is turned on. When the EcoView Sense is on, the monitor may have shifted to the power saving mode. Come near to the monitor. 		
			<p>This message appears when no signal is input.</p>  <p>At analog signal input</p>  <p>At digital signal input</p>
			<p>The message shows that the input signal is out of the specified frequency range. (Such signal frequency is displayed in red.) Example:</p> 

Problem: Kein Bild

Wird auch nach dem Durchführen der nachfolgend vorgeschlagenen Lösungen kein Bild angezeigt, wenden Sie sich an Ihren Fachhändler.

Probleme	Mögliche Ursache und Lösung	Problems	Mögliche Ursache und Lösung
Netzkontroll-LED: Aus.	<ul style="list-style-type: none"> Prüfen Sie, ob das Netzkabel richtig eingesteckt ist. Besteht das Problem weiterhin, schalten Sie den Monitor aus und nach wenigen Minuten wieder ein. Schalten Sie den Netzschalter ein. Drücken Sie Ⓞ. 	Die Meldung wird angezeigt.	<ul style="list-style-type: none"> Die links stehende Meldung wird angezeigt, wenn PCs das Signal nicht gleich nach dem Einschalten übertragen. Prüfen Sie, ob der Computer eingeschaltet ist. Prüfen Sie, ob das Signalkabel richtig eingesteckt ist. Wechseln Sie durch Drücken der Taste Ⓞ das Eingangssignal.
Netzkontroll-LED leuchtet blau.	<ul style="list-style-type: none"> Setzen Sie alle anzupassenden Werte unter [Helligkeit], [Kontrast] und [Gain-Einstellung] auf einen höheren Wert. 		
Netzkontroll-LED leuchtet orange.	<ul style="list-style-type: none"> Wechseln Sie durch Drücken der Taste Ⓞ das Eingangssignal. Bewegen Sie die Maus, oder drücken Sie eine Taste. Prüfen Sie, ob der Computer eingeschaltet ist. Bei aktivierter EcoView Sense-Funktion hat der Monitor möglicherweise bereits in den Energiesparmodus gewechselt. Kommen Sie nahe an den Monitor heran. 		
			<p>Diese Meldung wird angezeigt, wenn kein Signal übertragen wird.</p>  <p>Bei analogem Signaleingang</p>  <p>Bei digitalem Signaleingang</p>
			<p>Diese Meldung zeigt an, dass sich das Eingangssignal außerhalb des angegebenen Frequenzbereichs befindet. (Diese Signalfrequenz wird rot angezeigt.) Beispiel:</p> 

Auto EcoView

Adjusts the screen brightness automatically according to the environmental brightness.

Mit dieser Funktion wird die Bildschirmhelligkeit je nach Umgebungshelligkeit automatisch angepasst.

Permet de régler automatiquement la luminosité de l'écran selon la luminosité ambiante.

根据环境亮度自动调节屏幕亮度。

EcoView Sense

Shifts to the power saving mode automatically when a person moves away from the monitor.

Mit dieser Funktion wechselt der Monitor automatisch in den Energiesparmodus, wenn sich eine Person vom Monitor entfernt.

Permet d'activer automatiquement le mode d'économie d'énergie lorsqu'une personne s'éloigne du moniteur.

当人离开显示器时自动切换为省电模式。

EcoView Index

Shows the power consumption ratio responding to the brightness of the monitor.

Hier wird der Stromverbrauch im Verhältnis zur Helligkeit des Monitors angezeigt.

Indique la consommation d'énergie selon la luminosité du moniteur.

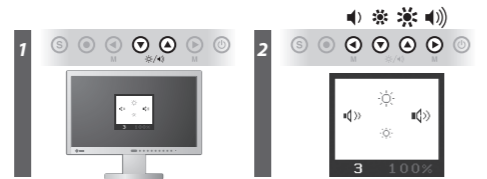
显示与显示器亮度对应的功耗比例。

Adjustment of the brightness and volume

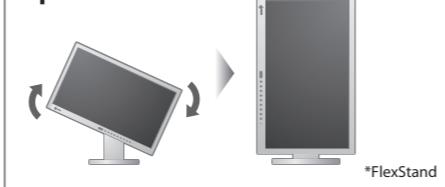
Justierung der Helligkeit und der Lautstärke

Réglage de la luminosité et du volume

亮度和音量的调节

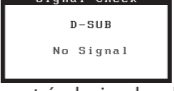
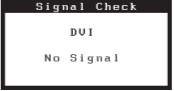
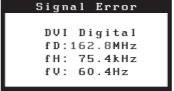


Tips



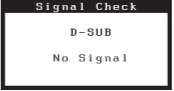
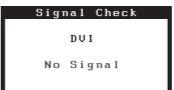
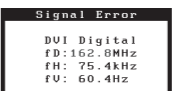
Problème de non-affichage d'images

Si aucune image ne s'affiche sur le moniteur même après avoir utilisé les solutions suivantes, contactez votre revendeur local.

Problèmes	Cause et solution	Problèmes	Cause et solution
Le voyant Tension ne s'allume pas.	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez que le cordon d'alimentation est correctement raccordé. Si le problème persiste, mettez le moniteur hors tension, puis remettez-le sous tension après quelques minutes. Activez le commutateur d'alimentation principal. Appuyez sur Ⓞ. 	Le message s'affiche.	<p>Ce message s'affiche si aucun signal n'est entré.</p>  <p>Avec une entrée de signal analogique</p>  <p>Avec une entrée de signal numérique</p>
Le voyant Tension s'allume en bleu.	<ul style="list-style-type: none"> Augmentez chaque valeur de réglage dans [Luminosité], [Contraste] et [Gain]. 		
Le voyant Tension s'allume en orange.	<ul style="list-style-type: none"> Changez le signal d'entrée en appuyant sur Ⓞ. Appuyez sur une touche du clavier ou utilisez la souris. Vérifiez si l'ordinateur est sous tension. Lorsque la fonction EcoView Sense est activée, il se peut que le moniteur entre en mode d'économie d'énergie. Approchez-vous du moniteur. 		
			<p>Le message indique que le signal d'entrée est en dehors de la bande de fréquence spécifiée. (Cette fréquence de signal s'affiche en rouge.) Exemple :</p> 

无图片的问题

若已使用建议的修正方法后仍然无画面显示, 请与您所在地的经销商联系。

问题	可能的原因和解决方法	问题	可能的原因和解决方法
电源指示灯不亮。	<ul style="list-style-type: none"> 检查电源线连接是否正确。如果问题仍然存在, 请关闭显示器电源, 然后过几分钟再重新打开显示器。 打开主电源开关。 按 Ⓞ。 	出现信息。	<p>当没有信号输入时, 出现该信息。</p>  <p>采用模拟信号输入时</p>  <p>采用数字信号输入时</p>
电源指示灯亮蓝色。	<ul style="list-style-type: none"> 将 [亮度]、[对比] 和 [增益] 中的各调节值设定为较高级别。 		
电源指示灯亮橙色。	<ul style="list-style-type: none"> 使用 Ⓞ 切换输入信号。 操作鼠标或键盘。 检查个人计算机的电源是否已打开。 当 EcoView Sense 为开启时, 显示器可能已经切换到省电模式。靠近显示器。 		
			<p>该信息表示输入信号不在指定频率范围之内。(该信号频率将以红色显示。) 示例 :</p> 

Hinweise zur Auswahl des richtigen Schwenkarms für Ihren Monitor

Dieser Monitor ist für Bildschirmarbeitsplätze vorgesehen. Wenn nicht der zum Standardzubehör gehörige Schwenkarm verwendet wird, muss statt dessen ein geeigneter anderer Schwenkarm installiert werden. Bei der Auswahl des Schwenkarms sind die nachstehenden Hinweise zu berücksichtigen:

Der Standfuß muß den nachfolgenden Anforderungen entsprechen:

- Der Standfuß muß eine ausreichende mechanische Stabilität zur Aufnahme des Gewichtes vom Bildschirmgerät und des spezifizierten Zubehörs besitzen. Das Gewicht des Bildschirmgerätes und des Zubehörs sind in der zugehörigen Bedienungsanleitung angegeben.
- Die Befestigung des Standfusses muß derart erfolgen, daß die oberste Zeile der Bildschirmanzeige nicht höher als die Augenhöhe eines Benutzers in sitzender Position ist.
- Im Fall eines stehenden Benutzers muß die Befestigung des Bildschirmgerätes derart erfolgen, daß die Höhe der Bildschirmmitte über dem Boden zwischen 135 – 150 cm beträgt.
- Der Standfuß muß die Möglichkeit zur Neigung des Bildschirmgerätes besitzen (max. vorwärts: 5°, min. nach hinten ≥ 5°).
- Der Standfuß muß die Möglichkeit zur Drehung des Bildschirmgerätes besitzen (max. ±180°). Der maximale Kraftaufwand dafür muß weniger als 100 N betragen.
- Der Standfuß muß in der Stellung verharren, in die er manuell bewegt wurde.
- Der Glanzgrad des Standfusses muß weniger als 20 Glanzeinheiten betragen (seidenmatt).
- Der Standfuß mit Bildschirmgerät muß bei einer Neigung von bis zu 10° aus der normalen aufrechten Position kippstabil sein.

Hinweis zur Ergonomie :

Dieser Monitor erfüllt die Anforderungen an die Ergonomie nach EK1-ITB2000 mit dem Videosignal, 1600 × 900 (EV2023W)/1920 × 1080 (EV2303W), Digital Eingang und mindestens 60,0 Hz Bildwiederholfrequenz, non interlaced. Weiterhin wird aus ergonomischen Gründen empfohlen, die Grundfarbe Blau nicht auf dunklem Untergrund zu verwenden (schlechte Erkennbarkeit, Augenbelastung bei zu geringem Zeichenkontrast.) Übermäßiger Schalldruck von Ohrhörern bzw. Kopfhörern kann einen Hörverlust bewirken. Eine Einstellung des Equalizers auf Maximalwerte erhöht die Ausgangsspannung am Ohrhörer- bzw. Kopfhörerausgang und damit auch den Schalldruckpegel.

„Maschinenlärminformations-Verordnung 3. GPSGV:

Der höchste Schalldruckpegel beträgt 70 dB(A) oder weniger gemäß EN ISO 7779“

[Begrenzung des maximalen Schalldruckpegels am Ohr]

Bildschirmgeräte: Größte Ausgangsspannung 150 mV



This document is printed on recycled chlorine free paper.

3rd Edition-December, 2009 Printed in Japan.

00NOL502C1
(U.I.M-SUEV2023W-4)

EIZO NANA O CORPORATION

153 Shimokashiwano, Hakusan, Ishikawa 924-8566 Japan
Phone: +81 76 277 6792 Fax: +81 76 277 6793

EIZO EUROPE AB

Lovangsvägen 14 194 61, Upplands Väsby, Sweden
Phone: +46 8 594 105 00 Fax: +46 8 590 91 575

http://www.eizo.com